



**RETURN BIDS TO:**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À:**

Bid Receiving Public Works and Government  
Services Canada/Réception des soumissions\Travaux  
publics et Services gouvernementaux Canada  
Building S-111, Rm C-114  
101 Menin Rd. Garrison Petawawa  
Petawawa  
Ontario  
K8H 2X3  
Bid Fax: (613) 687-6656

**Revision to a Request for a Standing Offer**

**Révision à une demande d'offre à commandes**

Regional Individual Standing Offer (RISO)  
Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless  
otherwise indicated, all other terms and conditions of  
the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf  
indication contraire, les modalités de l'offre demeurent  
les mêmes.

**Comments - Commentaires**

Veuillez adresser les demandes de renseignements à  
l'autorité contractante à  
cynthia.lamorie@pwgsc-tpsgc.gc.ca

**Vendor/Firm Name and Address**

**Raison sociale et adresse du  
fournisseur/de l'entrepreneur**

**Issuing Office - Bureau de distribution**

Public Works and Government Services Canada  
Supply and Services Operation  
Petawawa Procurement  
Building S-111, Rm C-114  
101 Menin Rd. Garrison Petawawa  
Petawawa  
Ontario  
K8H 2X3

<b>Title - Sujet</b> Déjeuner en boîte	
<b>Solicitation No. - N° de l'invitation</b> W0107-17WS20/A	<b>Date</b> 2017-04-19
<b>Client Reference No. - N° de référence du client</b> W0107-17WS1520	<b>Amendment No. - N° modif.</b> 002
<b>File No. - N° de dossier</b> PET-6-45028 (907)	<b>CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME</b>
<b>GETS Reference No. - N° de référence de SEAG</b> PW-\$PET-907-1414	
<b>Date of Original Request for Standing Offer</b> Date de la demande de l'offre à commandes originale	
2017-03-31	
<b>Solicitation Closes - L'invitation prend fin</b> <b>at - à 02:00 PM</b> <b>on - le 2017-05-01</b>	
<b>Time Zone</b> <b>Fuseau horaire</b> Eastern Daylight Saving Time EDT	
<b>Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à:</b> Lamorie, Cindy	<b>Buyer Id - Id de l'acheteur</b> pet907
<b>Telephone No. - N° de téléphone</b> (613) 687-6655 ( )	<b>FAX No. - N° de FAX</b> (613) 687-6656
<b>Delivery Required - Livraison exigée</b>	
<b>Destination - of Goods, Services, and Construction:</b> <b>Destination - des biens, services et construction:</b> Normandy Court Kitchen Bldg G-104 Garrison Petawawa, Ont K8H 2X3	
<b>Security - Sécurité</b> This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.	

**Instructions: See Herein**

**Instructions: Voir aux présentes**

<b>Acknowledgement copy required</b>	<b>Yes - Oui</b>	<b>No - Non</b>
<b>Accusé de réception requis</b>	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
<b>The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer.</b> <b>Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.</b>		
<b>Signature</b>	<b>Date</b>	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
<b>For the Minister - Pour le Ministre</b>		

---

Modification N° 2

**Déjeuner en boîte Garrison Petawawa**

La présente modification vise à répondre à des questions et à mettre à jour la DOC.

Questions – Demande d'offre à commandes W0107-17WS20 Boîte-repas

La présente vise la récente offre à commandes pour des boîtes-repas à Petawawa dans le cadre de l'invitation W0107-17WS20/A. Veuillez confirmer si ce qui suit est exact :

Pouvez-vous confirmer qu'il manque l'article 16, Sandwich à la viande fumée, sur le barème de prix? Veuillez indiquer la procédure à suivre.

**Réponse**

Veuillez ajouter « Sandwich à la viande fumée » à l'annexe B, Barème de prix A, avec une quantité estimative de 2 500.

**Effacer** : Pricing Basis A,B and C French (chiffrier électronique) dans son intégralité.

**Insérer** : Modification Base de paiement A,B & C FR (chiffrier électronique).

Mise à jour de la DOC pour inclure les pièces jointes de la Modification 001, fichier Excel – Annexe B, Base de paiement D, Boîtes à lunch.

**Toutes les autres modalités et conditions de la présente demande d'offre à commandes demeurent inchangées.**